

deugro (Italia) S.r.l.

Via Cassanese, 224
Palazzo Caravaggio – 3rd Floor
Milano Oltre District
20054 Segrate, Milan, Italy

T: +39 02 26931701
F: +39 02 26955170
E: deugroitalia@legalmail.it
W: deugro.com

VAT ID: IT 114 535 001 56

04/11/2025

A: Fornitori**INFORMATIVA relativa al trattamento dei dati personali dei fornitori ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 (GDPR)**

I Dati Personali sono definiti dall'art. 4 n. 1) del GDPR come "qualsiasi informazione riguardante una persona fisica identificata o identificabile (interessato); si considera identificabile la persona fisica che può essere identificata, direttamente o indirettamente, con particolare riferimento a un identificativo come il nome, un numero di identificazione, dati relativi all'ubicazione, un identificativo online o a uno o più elementi caratteristici della sua identità fisica, fisiologica, genetica, psichica, economica, culturale o sociale".

La presente informativa spiega come raccogliamo, utilizziamo e tuteliamo i dati personali dei nostri fornitori ("Fornitori") in relazione al rapporto contrattuale instaurato tra le parti quali i dati relativi alla Vostra impresa così come i dati cosiddetti comuni (nome e cognome, codice fiscale, informazioni di contatto) riguardanti le persone fisiche che operano per conto della stessa (di seguito i "Dati Personali"). Il trattamento dei Dati Personali sarà ispirato a liceità, correttezza, trasparenza, limitazione della finalità, minimizzazione dei Dati, esattezza, limitazione della conservazione, integrità, riservatezza e

To: Subcontractors**INFORMATION NOTICE regarding the processing of suppliers' personal data pursuant to Article 13 of EU Regulation 2016/679 (GDPR)**

Personal Data is defined in Article 4(1) of the GDPR as "any information relating to an identified or identifiable natural person ('data subject'); an identifiable natural person is one who can be identified, directly or indirectly, in particular by reference to an identifier such as a name, an identification number, location data, an online identifier or to one or more factors specific to the physical, physiological, genetic, mental, economic, cultural or social identity of that natural person."

This privacy notice explains how we collect, use, and protect the personal data of our suppliers ("Suppliers") in connection with the contractual relationship established between the parties. This includes data relating to your company as well as so-called common data (such as name and surname, tax identification number, and contact information) concerning natural persons acting on its behalf (hereinafter referred to as "Personal Data").

The processing of Personal Data will be carried out in accordance with the principles of lawfulness, fairness, transparency, purpose limitation, data minimization,



responsabilizzazione secondo i principi generali definiti dall'art. 5 del GDPR.

accuracy, storage limitation, integrity, confidentiality, and accountability, as set forth in Article 5 of the GDPR.

1. Titolare del trattamento

Il titolare del trattamento dei Dati Personali trattati è deugro (Italia) S.r.l., in persona del legale rappresentante *pro tempore* con sede legale in Via Cassanese 224, 20054 Segrate (MI), C.F./P.I. 11453500156, e-mail dataprotection.italy@deugro.com

2. Finalità del trattamento e base giuridica

I Dati Personali dei Fornitori, sono trattati dal Titolare per le seguenti finalità.

- a) Finalità precontrattuali e contrattuali di adempimento del contratto relativo alle prestazioni scambiate tra le parti. Tale finalità include i trattamenti dei Dati Personali effettuati per dare esecuzione al rapporto contrattuale quali quelli relativi alla gestione dei preventivi e delle offerte, alla sottoscrizione ed esecuzione del contratto stesso, alla contabilità e all'amministrazione). Il trattamento dei Dati Personali per tale finalità trova la sua base giuridica nell'art. 6 par. 1 lett. b) del GDPR, ai sensi del quale il trattamento è necessario all'esecuzione di un contratto di cui l'interessato è parte o all'esecuzione di misure precontrattuali adottate su richiesta dello stesso.
- b) Finalità di adempimento di obblighi previsti dalla legge, da regolamenti o da normative UE quali ad esempio obblighi previsti dalla normativa tributaria, fiscale o contabile oppure obblighi relativi alla tutela dei Dati Personali (quali quelli relativi all'esercizio dei diritti degli interessati). Il trattamento dei Dati Personali per tale finalità trova la sua base giuridica nell'art. 6 par. 1 lett. c) del GDPR, ai sensi del quale il trattamento è necessario per adempiere un obbligo legale al quale è soggetto il Titolare del trattamento.
- c) Finalità di difesa in giudizio per consentire la difesa in giudizio di un diritto o interesse del Titolare dinanzi a qualunque autorità o ente competente. Il trattamento dei Dati Personali per tale finalità trova la sua base giuridica nell'art. 6 par. 1 lett. f) del GDPR per cui il trattamento è necessario per il perseguimento del legittimo interesse del Titolare del trattamento. Costituisce

1. Data Controller

The Data Controller for the processing of Personal Data is deugro (Italia) S.r.l., represented by its legal representative *pro tempore*, with registered office at Via Cassanese 224, 20054 Segrate (MI), Tax Code/VAT No. 11453500156, e-mail: dataprotection.italy@deugro.com

2. Purpose of Processing and Legal Basis The Personal Data of Suppliers is processed by the Data Controller for the following purposes:

- a) Pre-contractual and contractual purposes related to the performance of the agreement between the parties. This includes processing activities necessary for the execution of the contractual relationship, such as the management of quotations and offers, the signing and execution of the contract itself, accounting, and administration. The legal basis for this processing is Article 6(1)(b) of the GDPR, which states that processing is lawful when necessary for the performance of a contract to which the data subject is party or in order to take steps at the request of the data subject prior to entering into a contract.
- b) Compliance with legal obligations under laws, regulations, or EU legislation, such as obligations related to tax, fiscal, or accounting regulations, or obligations concerning the protection of personal data (e.g., exercising data subject rights). The legal basis for this processing is Article 6(1)(c) of the GDPR, which states that processing is lawful when necessary for compliance with a legal obligation to which the Data Controller is subject.
- c) Legal defense purposes, to enable the Data Controller to defend its rights or interests before any competent authority or body. The legal basis for this processing is Article 6(1)(f) of the GDPR, which allows processing when necessary for the purposes of the legitimate interests pursued by the Data Controller. Such legitimate interest includes

interesse legittimo del Titolare del trattamento esperire mezzi di ricorso per garantire il rispetto dei suoi diritti contrattuali ovvero dimostrare di avere adempiuto agli obblighi nascenti dal contratto con l'interessato o imposti al Titolare del trattamento dalla legge.

3. Modalità del trattamento dei Dati Personali

I Dati Personali verranno trattati da parte di personale individuato per iscritto tra coloro ai quali sono state fornite specifiche istruzioni operative, nel rispetto delle regole di riservatezza e delle misure tecniche e organizzative adeguate ai sensi della normativa in materia di trattamento dei Dati Personali.

4. Destinatari ed eventuali categorie di destinatari dei Dati Personali

Ferme restando le comunicazioni effettuate in esecuzione di obblighi di legge, i Dati Personali potranno essere comunicati, in conformità con la normativa in materia di trattamento dei Dati Personali, a:

- soggetti che prestano attività funzionali alla gestione e alla realizzazione delle prestazioni oggetto del contratto tra le parti quali sub-fornitori e contractors, agenti doganali, fornitori di elaborazione dei servizi IT o fornitori di pagamenti;
- qualsiasi organo di pubblica sicurezza o di regolamentazione, ente governativo o autorità giudiziaria laddove sia richiesto dalla normativa applicabile;
- personale interno debitamente autorizzato ed istruito sulle politiche di trattamento dei Dati Personali;
- tutti quei soggetti pubblici e/o privati, persone fisiche e/o giuridiche (inclusi studi di consulenza legale, amministrativa e fiscale), qualora la comunicazione risulti necessaria o funzionale al corretto adempimento degli obblighi contrattuali assunti in relazione ai servizi della società nonché degli obblighi derivanti dalla legge ovvero nel caso di accertamento, esercizio o difesa di un diritto.

Si evidenzia che per esigenze aziendali, alcuni Dati Personali potranno essere comunicati a società appartenenti al gruppo societario del Titolare e alla

the right to take legal action to enforce contractual rights or to demonstrate compliance with obligations arising from the contract or imposed by law.

3. Methods of Personal Data Processing Personal

Data will be processed by personnel formally designated in writing, who have received specific operational instructions, in compliance with confidentiality rules and appropriate technical and organizational measures pursuant to applicable data protection legislation.

4. Recipients and Categories of Recipients of Personal Data

Without prejudice to disclosures made in compliance with legal obligations, Personal Data may be disclosed, in accordance with applicable data protection legislation, to:

- entities performing activities essential to the management and execution of the services covered by the contract between the parties, such as subcontractors and contractors, customs agents, IT service providers, or payment service providers;
- any public security body, regulatory authority, governmental entity, or judicial authority where required by applicable law;
- internal personnel duly authorized and trained in personal data processing policies;
- public and/or private entities, natural and/or legal persons (including legal, administrative, and tax consultants), where disclosure is necessary or functional to the proper fulfillment of contractual obligations related to the company's services, legal obligations, or for the establishment, exercise, or defense of legal claims.

It should be noted that, for business purposes, certain Personal Data may be shared with companies belonging to the Data Controller's corporate group and with the parent company DEHOCO GmbH, which are entrusted with technical and organizational tasks necessary for managing contractual relationships. These data transfers are consistent with Recital 48 of the GDPR, which states: "Controllers that are part of a group of undertakings or institutions affiliated to a central body may have a

capogruppo DEHOCO GmbH e a cui sono affidati compiti di natura tecnica ed organizzativa necessari per la gestione dei rapporti contrattuali. I suddetti trasferimenti di dati personali sono in linea con il Considerando n. 48 GDPR in base al quale "I titolari del trattamento facenti parte di un gruppo imprenditoriale o di enti collegati a un organismo centrale possono avere un interesse legittimo a trasmettere dati personali all'interno del gruppo imprenditoriale a fini amministrativi interni, compreso il trattamento di dati personali dei clienti o dei dipendenti. Sono fatti salvi i principi generali per il trasferimento di dati personali, all'interno di un gruppo imprenditoriale, verso un'impresa situata in un paese terzo".

In ogni caso i Dati Personali saranno comunicati solo a soggetti che si siano impegnati alla riservatezza o abbiano un adeguato obbligo legale di riservatezza. I Dati Personali non saranno oggetto di diffusione.

5. Trasferimento dei Dati Personali al di fuori dell'Unione Europea

Per determinate attività di trattamento, il Titolare può trasferire i Dati Personali a parti esterne ubicate in paesi che non appartengono all'Unione Europea (UE) o allo Spazio Economico Europeo (EEA) (di seguito, "Paesi Terzi"). La legittimità di tale trasferimento è effettuata nel rispetto delle garanzie appropriate e opportune ai fini del trasferimento stesso e in particolare nel rispetto del principio generale per il trasferimento di cui all'art. 44 GDPR, dell'esistenza di una decisione di adeguatezza della Commissione Europea ai sensi dell'art. 45 GDPR, di garanzie adeguate ai sensi dell'art. 46 GDPR - comprese le clausole tipo di protezione dei Dati adottate dalla Commissione secondo la procedura d'esame di cui all'articolo 93, paragrafo 2 GDPR (SCC) - e in presenza di una delle specifiche situazioni di deroga di cui all'art. 49 GDPR, tra cui il consenso esplicito al trasferimento da parte dell'interessato. Alcuni Paesi Terzi sono stati infatti autorizzati dalla Commissione Europea con apposita "decisione di adeguatezza" in quanto forniscono una protezione simile a quella della normativa UE in materia di protezione dei Dati e, pertanto, non sono necessarie tutele legali supplementari. Nel caso di paesi esteri che non abbiano ottenuto tale autorizzazione, saranno invece adottate garanzie adeguate ai sensi dell'art. 46 GDPR. L'elenco dei Paesi Terzi contenente altresì le garanzie appropriate adottate dal Titolare per il trasferimento sarà aggiornato di volta in volta e/o disponibile su richiesta. La

legitimate interest in transmitting personal data within the group for internal administrative purposes, including the processing of clients' or employees' personal data. The general principles for the transfer of personal data, within a group of undertakings, to an undertaking located in a third country remain unaffected."

In all cases, Personal Data will only be disclosed to parties who are bound by confidentiality obligations or have an adequate legal duty of confidentiality. Personal Data will not be subject to public disclosure.

5. Transfer of Personal Data Outside the European Union

For certain processing activities, the Data Controller may transfer Personal Data to external parties located in countries outside the European Union (EU) or the European Economic Area (EEA) (hereinafter referred to as "Third Countries"). The legitimacy of such transfers is ensured through the implementation of appropriate and adequate safeguards, in accordance with the general principles for data transfers set out in Article 44 of the GDPR. These safeguards include the existence of an adequacy decision by the European Commission pursuant to Article 45 of the GDPR, appropriate safeguards under Article 46 of the GDPR — including Standard Contractual Clauses (SCCs) adopted by the Commission following the examination procedure referred to in Article 93(2) of the GDPR — and, where applicable, one of the specific derogations provided for in Article 49 of the GDPR, such as the data subject's explicit consent to the transfer.

Certain Third Countries have been authorized by the European Commission through an adequacy decision, as they provide a level of data protection comparable to that of EU legislation. In such cases, no additional legal safeguards are required. For countries that have not received such authorization, appropriate safeguards will be adopted in accordance with Article 46 of the GDPR. The list of Third Countries, including the safeguards adopted by the Data Controller for such transfers, is updated periodically and is available upon request. Please contact us at dataprotection.italy@deugro.com if you wish to view this list or obtain a copy of the specific safeguards applied to the export of Personal Data.

6. Consequences of Failure to Provide Personal Data

For the purposes outlined in Article 2, letters a) and b), the

preghiamo di contattarci all'indirizzo dataprotection.italy@deugro.com se desidera chiedere di poter visionare tale elenco e una copia delle specifiche tutele applicate all'esportazione dei Dati.

6. Conseguenze della mancata comunicazione dei Dati Personali

Per il perseguimento delle finalità di cui all'art. 2 lett. a) e b) il conferimento dei Dati Personali è necessario per poter adempiere agli obblighi contrattuali e/o legali. La mancata comunicazione dei Dati Personali comporterà l'impossibilità di concludere il contratto tra le parti.

Per la finalità di cui all'art. 2 lett. c) il conferimento dei Dati è facoltativo, non esiste alcun obbligo di legge o contrattuale che imponga all'interessato di fornire i Dati per tale finalità.

7. Periodo di conservazione dei Dati Personali

I Dati Personali sono conservati per il solo periodo necessario alla finalità per cui sono trattati o nei termini previsti da leggi, norme e regolamenti nazionali e comunitari applicabili.

Per il perseguimento delle finalità di cui all'art. 2 lett. a), b) e c) i Dati Personali potranno essere conservati per tutta la durata del contratto oltre che per i successivi 10 anni al fine di verificare eventuali pendenze o per il rispetto di ogni eventuale obbligo di legge (ad es. con riferimento all'obbligo di conservazione della documentazione contabile e/o in relazione al decorso della prescrizione civilistica per l'esercizio dei propri diritti contrattuali).

8. Diritti sui Dati Personali

Ai sensi dell'art. 15 e ss. del REG. EU 2016, l'interessato può esercitare i seguenti diritti: (1) chiedere l'accesso ai propri Dati Personali ai sensi dell'art. 15 del GDPR, (2) ottenere la rettifica e/o integrazione dei Dati ai sensi dell'art. 16 del GDPR, (3) chiedere ed ottenere la cancellazione dei Dati ai sensi e nei limiti dell'art. 17 del GDPR salvo non ricorra una delle eccezioni di cui al comma 3 del medesimo art. 17, (4) chiedere ed ottenere la limitazione del trattamento ai sensi dell'art. 18 del GDPR, (5) ottenere la portabilità dei Dati ai sensi e nei limiti dell'art. 19 del GDPR che consente all'interessato di ricevere i Dati Personali forniti al Titolare in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico e - a certe condizioni - trasmetterli a un altro titolare del trattamento senza impedimenti, (6) opporsi, in tutto o in parte, a

provision of Personal Data is necessary in order to fulfill contractual and/or legal obligations. Failure to provide such Personal Data will result in the inability to conclude the contract between the parties.

For the purpose outlined in Article 2, letter c), the provision of Personal Data is optional. There is no legal or contractual obligation requiring the data subject to provide Personal Data for this specific purpose.

7. Retention Period of Personal Data

Data is retained only for the period necessary to fulfill the purposes for which it is processed, or as required by applicable national and EU laws, regulations, and standards.

For the purposes outlined in Article 2, letters a), b), and c), Personal Data may be retained for the entire duration of the contract and for an additional period of 10 years thereafter, in order to verify any outstanding matters or to comply with any legal obligations (e.g., obligations related to the retention of accounting records and/or the expiration of statutory limitation periods for exercising contractual rights).

8. Rights Regarding Personal Data

Pursuant to Articles 15 et seq. of EU Regulation 2016/679, the data subject may exercise the following rights: (1) Request access to their Personal Data under Article 15 of the GDPR; (2) Obtain the rectification and/or completion of their Data under Article 16 of the GDPR; (3) Request and obtain the erasure of their Data under the conditions and within the limits set out in Article 17 of the GDPR, unless one of the exceptions provided for in paragraph 3 of the same article applies; (4) Request and obtain the restriction of processing under Article 18 of the GDPR; (5) Obtain data portability under the conditions and within the limits of Article 20 of the GDPR, which allows the data subject to receive the Personal Data provided to the Controller in a structured, commonly used, and machine-readable format and — under certain conditions — to transmit it to another controller without hindrance; (6) Object, in whole or in part, to certain types of processing under Article 21 of the GDPR, including processing for marketing and profiling purposes; (7) Withdraw consent at any time under Article 7,3 of the GDPR, without affecting the lawfulness of processing based on consent before its withdrawal; (8) Lodge a complaint with the Supervisory Authority (Garante

determinati tipi di trattamento ai sensi dell'art. 21 del GDPR, incluso il trattamento per finalità di marketing e profilazione, (7) revocare il consenso ai sensi dell'art. 7, comma 3 del GDPR senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso conferito prima della revoca, (8) proporre reclamo all'Autorità di controllo (Garante Privacy), (9) ricevere informazioni chiare, trasparenti e facilmente comprensibili sulle modalità di utilizzo dei Dati Personali e l'esercizio dei diritti, motivo per cui il Titolare fornisce le informazioni contenute in questo documento. L'esercizio dei diritti non è soggetto ad alcun vincolo di forma ed è gratuito. Tutti i diritti potranno essere esercitati trasmettendo apposita istanza al Titolare al seguente indirizzo e-mail:

dataprotection.italy@deugro.com

9. Diritto di opposizione

L'interessato ha il diritto di opporsi in qualsiasi momento, per motivi connessi alla sua situazione particolare, al trattamento dei Dati Personali che lo riguardano effettuati ai sensi dell'art. 6 par. 1 lett. f) GDPR aventi come base giuridica il legittimo interesse del Titolare del trattamento. Il Titolare del trattamento si astiene dal trattare ulteriormente i Dati Personali salvo che dimostri l'esistenza di motivi legittimi cogenti per procedere al trattamento che prevalgono sugli interessi, sui diritti e sulle libertà dell'interessato oppure per l'accertamento, l'esercizio o la difesa di un diritto in sede giudiziaria.

La richiesta di opposizione va presentata trasmettendo apposita istanza al Titolare al seguente indirizzo e-mail: dataprotection.italy@deugro.com

END OF DOCUMENT.

per la Protezione dei Dati Personali); (9) Receive clear, transparent, and easily understandable information on how their Personal Data is used and how to exercise their rights — which is the purpose of this notice. The exercise of these rights is not subject to any formal requirements and is free of charge. All rights may be exercised by submitting a specific request to the Controller at the following e-mail address: dataprotection.italy@deugro.com

9. Right to Object

The data subject has the right to object at any time, on grounds relating to their particular situation, to the processing of Personal Data concerning them carried out pursuant to Article 6(1)(f) of the GDPR, where the legal basis for processing is the legitimate interest of the Data Controller. The Data Controller shall refrain from further processing of the Personal Data unless it can demonstrate compelling legitimate grounds for the processing that override the interests, rights, and freedoms of the data subject, or for the establishment, exercise, or defense of legal claims. Requests to exercise the right to object must be submitted by sending a specific request to the Data Controller at the following e-mail address: dataprotection.italy@deugro.com

END OF DOCUMENT.